

Zeitschrift: Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und Kunst
Band: 27 (1937)
Heft: 11

Rubrik: Das Berner Wochenprogramm

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Das Berner Wochenprogramm

Anzeiger für Vereine, Gesellschaften und Kunst-Etablissements

Das Bernerwochenprogramm bildet einen Bestandteil der „Berner Woche“. — Inserate in Umrahmungen nach dem Insertionspreis des Blattes
Einsendungen bis spätestens Mittwoch mittags an den Verlag der „Berner Woche“, Bollwerk 15, Bern

SPLENDID PALACE VON WERDT-PASSAGE
Berns erstes und vornehmstes Tonfilm-Theater

Die blaue Brigade

mit **JEAN MURAT** und **ANNABELLA**

nach dem berühmten Roman **L'Equipage** von Joseph Kessel.

Konfirmationskarten Kunstkarten

F. CHRISTEN, Kunsthandlung
Amthausgasse 7

Ein **KONZERT** im

KURSAAL:

Ein wirklicher
Genuss!

*Wir sind dankbar
unsern werten Abonnenten,
wenn sie uns die Gefälligkeit erweisen, die
BERNER WOCHEN bei ihren Verwandten,
Freunden und Bekannten zum Abonnement zu empfehlen.*

Zeitpunkt der Abfahrt. Achthundert begeisterte, fröhliche Mädchen fahren mit „Gibe“ und „Ladli“ zum Sporttag ins Gantrischgebiet. An jenem Tage habe ich mit ganz besonderer Leichtigkeit meine Arbeit verrichtet, und bis zum Feierabend hatte ich das wohlige Gefühl, mit dem rechten Bein aus dem Bett gestiegen zu sein.

Kinderfreude wirkt einfach ansteckend! Das Erlebnis jenes Morgens lehrte mich, dass man auch dann unbeschwert, froh und glücklich sein kann, wenn wildes Schneetreiben aus grauem Himmel die Erde überfällt.

Der Kinder-Nachrichtendienst aus dem Studio Bern (jeden Freitag 18.30 Uhr) bringt uns in Kontakt mit den Neuigkeiten und Ereignissen, die von der Jugend ernst genommen werden. Einmal ist es die frohe Botschaft von einer Apfelblüte, die dem Winter ein Schnippen geschlagen und vorwitzig ihre zarten Blättchen der warmen Märzsonne entgegenstreckt. Oder es ist die Kurzgeschichte eines Bienchens, das, unbekümmert um die Weissagungen des berühmten hundertjährigen Kalenders, in einem molligen Schneefeld auf Abenteuer aus geht.

Im letzten Nachrichtendienst berichtete uns die Kinder-Nachrichtenzentrale (K. N. Z.), dass es in Irland einen Gletscher gibt, der den fünften Teil der Oberfläche unseres Schweizerländchens bedecken würde, und dass der Riesenwal (ein Meerungeheuer von 30 m Länge) bei einer einzigen Mahlzeit achthundert Schellfische (nicht etwa Schnellschiffe, wie ich zuerst irrümlischerweise verstanden hatte) verschlingt. An achthundert Schellfischen könnten sich übrigens gut 1600 Menschen ordentlich sattessen. Und zum Schluss ermahnt uns die Sprecherin: „Der Frühling kommt und mit ihm die vielen Vögel, deren Singen und Zwitschern uns erfreut. Macht Nistkasten bereit!“

Der Kinder-Nachrichtendienst kann ganz gut auch von Erwachsenen abgehört werden. Er vermittelt uns Eltern manche Anregung für ein lebhaftes Plauderstündchen mit Fritz und Vreni, mit Köbi und Käthi. Ja, wir sollten vielleicht nicht nur Radio hören, sondern in vermehrter Masse das Gehörte irgendwie ausnützen — weiter sich auswirken lassen.

Im trauten Familienkreis.

Wenn Tante Karoline den 60. Geburtstag feiert, gibts natürlich ein Fest — und dann werden Reden gehalten. Tanten haben im allgemeinen ein gutes Mundstück. Im „Chränzli“ gehts wie am Schnürchen, da wird „gschnürret“ und „brichtet“ — aber heute, im Trubel der Freude, verschlägt dem guten Tantchen doch die Stimme. An ihre Stille tritt Onkel Oskar, und sein beschaulicher und mit Remissenzen gewürzter „Speech“ findet den ungeteilten Beifall der anwesenden Vertreter dreier Generationen. Margritli, das Grosskind, spielt zu Ehren der Jubilarin ein Klavierstückli (fast so gut wie Paderewski!) — und ein älterer Profax, der auch einmal für Karolinen geschwärmt, singt ein Lied, das er schon vor 35

Was die Woche bringt

Berner Stadttheater.

Sonntag den 21. März, nachmittags 15 Uhr, findet auf vielfachen Wunsch ein nochmaliges Gastspiel von Else Schulz (Württemberg. Staatstheater, Stuttgart) als *Salome* in der Oper von Richard Strauss statt. Die auswärtigen Interessenten werden besonders auf dieses unter Leitung von Kurt Rooschütz und Dr. Otto Erhardt stehende Werk aufmerksam gemacht. Die weiteren Partien werden bestritten von den Damen Frick, Krumpholz, Weber und den Herren Boehm, Löffel a. G., Lichtegg, von Hohenesche, Mosbacher, Wanner.

Abends 20 Uhr geht die beifällig aufgenommene Operette „Die lustige Witwe“ von Franz Lehar über die Bretter. Die bekannten Melodien werden von Gottlieb Lüthy dirigiert, während die szenische Leitung Alfred Bock untersteht. Das ganze Operettenpersonal teilt sich in die dankbaren Partien dieser altbewährten Operette.

Berner Stadttheater.

Wochenspielplan.

Montag den 22. März, Volksvorstellung Union „Der Troubadour“, Oper in 4 Akten von Giuseppe Verdi.

Dienstag den 23. März, Ab. 27, zum ersten Mal, „Der trojanische Krieg findet nicht statt“, Schauspiel in 2 Akten von Giraudoux. Mittwoch den 24. März, Ab. 27, „Die lustige Witwe“, Operette von Franz Lehar.

Donnerstag den 25. März, Ab. 25, „Der trojanische Krieg findet nicht statt“, Schauspiel in 2 Akten von Giraudoux.

Freitag den 26. März *geschlossen.*

Samstag den 27. März, ausser Abonnement, „Im weissen Rössli“, Operettenrevue von H. Müller, Musik von Ralph Benatzky.

Sonntag den 28. März, nachmittags 14½ Uhr, „Der Troubadour“, Oper in 4 Akten von Giuseppe Verdi. Abends 20 Uhr, „Ein Walzertraum“, Operette in 3 Akten von Oskar Strauss.

Kursaal Bern. Veranstaltungen in der Woche vom 21. bis 28. März 1937.

Montag den 29. März, Tanzgastspiel, Indisches Ballett „Menaka“.

In der Konzerthalle.

Täglich nachmittags und abends Konzerte des belgischen Attraktions-Orchesters Eloyard (Montag bis Mittwoch mit Dancing). Am *Karfreitag* bleibt der Kursaal geschlossen.

Dancing.

Kapelle Ted Webber. Montag, Dienstag und Mittwoch abends. Am Palmsonntag und Vortag, sowie vom Gründonnerstag bis Ostermontag finden keine Dancing statt (am Ostermontag jedoch nachmittags und abends).

Kasino-Restaurant Bern.

Gastspiel der ungarischen Damenkapelle *Gizi Royko*.

Das Konzertpodium des Kasino-Restaurants gleicht einer Variétébühne in miniature, denn *Gizi Royko*, die charmante Leiterin einer Damenkapelle, hat sich für ihr gegenwärtiges Gastspiel ein apartes Programm zurechtgelegt. Ihre künstlerische Tätigkeit konzentriert sich in der Hauptsache auf spitzenzückerische Brau- und Gesangsproduktionen, bei denen alle Mitglieder des Damenorchesters Gelegenheit finden, ihr musikalisches Können in tatkräftigster Weise zu beweisen.

Hs.

Berner Kulturfilm-Gemeinde.

Sonntag den 21. März, vormittags 10.45 Uhr gelangt in Cinéma Capitol ein hochinteressanter Film zur Vorführung aus einem Gebiet, welches bisher nur selten gezeigt wurde.

„Südafrika, das Land der goldenen Zukunft.“

Die Veranstaltung war in andern Städten mehrmals ausverkauft und es ist zu hoffen, dass diesem ausgezeichneten Kulturfilm auch in Bern das verdiente Interesse entgegengebracht wird.

Hallo! Schweizerischer Landessender!

Sie hören den Kindernachrichtendienst.

Der Weg zur Arbeit führt mich jeden Tag am Schulhaus Monbijou der „Meitschisek“ vorbei. Eines Morgens — vor drei oder vier Wochen etwa — setzte ich (frisch rasiert natürlich und mit kräftigem Frühstück im Magen) wie gewöhnlich bei der französischen Botschaft zum Endspurt an und erblickte plötzlich eine schier endlose Kolonne gelber Postautos. Um die Wagen herum und im Innern der Vehikel: Jauchzen und Singen, Lachen und Schwatzen! Zwanzig goldgelbe Wagen standen wartend im Schneegestöber. Huronengebrüll und das Rattern der Motoren verkündeten den

Jahren am Hochzeitstage des ihm befreundeten Paares gesungen: „stürmisch die Nacht, und die See geht hoch“. Witze werden erzählt — ein gelungener Kerl von Neffe tritt als Zauber-künstler und Gedankenleser auf — und ein Männerchörli singt zart abgetönt das Ständchen von Schubert.

Manuskript und Zusammenstellung dieser reizenden Sendung, die so ganz auf den warmen und gemütlichen Ton eines Familienfestchens abgestimmt war, stammen von Leo Held. Wir gratulieren ihm und natürlich auch Tante Karoline herzlich!

Hier und dort — ein Lied, ein Wort.

Sehr hübsch die Sendung aus Basel „Frühling im Tessin“. Wir sehen die herrliche Landschaft, die Blumen, Zypressen und Palmen — den tiefblauen See, die schlanken Camponile — und die frohen, singenden Menschen. — Tiefen Eindruck hat uns die Erzählung „L'aveugle“ von Marcel Matthay gemacht. Er schildert einen Ausschnitt aus dem Leben eines Blinden und versteht es, in feiner und psychologisch einführender Weise das Wesen dieses Unglücklichen darzustellen — — da stützt der Blinde den Kopf in beide Hände, träumt vor sich hin, und in ihm erstet das Bild der Geliebten, wie er sie vor der Erblindung gesehen, so wie er sie in seiner Erinnerung lebendig erhalten wird — —

Zürich ergötzt uns mit der Wiederholung des gelungenen Schelmenspiels „Nüsspulver“ — Sottens erfreut uns mit alter Kammermusik und einer lieben Sendung „chansons de chez nous“.

Das Orchester des „Moulin rouge“ ist im Berner Studio zu Gast. Die „roten Müller“ spielten weiche Tangos und gerissene Trotts. Gewisse Lieder aber waren sicher nicht nach jedermanns Geschmack. Solche Singerei kommt mir einfach vor, wie ein Mann, der sich schminkt und die Haare onduliert — —

Auf Wiederhören!

Radibum.

Radio-Woche

Programm von Beromünster

Sonntag den 21. März. Bern-Basel-Zürich:
10.00 Protestant. Predigt. 11.10 Betrachtungen über die Lebensalter. 11.30 Zeitgenöss. Bläsermusik. 12.10 Konzert des Radio-Orch. 12.40 Konzert. 13.30 Frühlingskonzert. 14.00 Het das müesse sy? 17.00 Schachfunk. 17.30 Volkslieder. 18.00 Missa solemn. 19.40 Schubert vierhändig. 20.10 Bruder Klaus: Hörfolge zum 450. Todestag des Niklaus von der Flüe. 21.10 In Memoriam Pierre Maurice. 21.55 Spätkonzert.

Montag den 22. März. Bern-Basel-Zürich:
12.00 Orchester Xaver Lugat spielt. 12.40 Unter.-Konzert. 16.00 Frauenstunde. 16.30 Zeitgenöss. Schweizer Komponisten. 17.15 Gesänge. 18.00 Kinderstunde. 18.30 D'Charwoche diheime, Plauderei. 19.10 Musikeinlage. 19.40 Erlebnisse mit unseren welschen Eidgenossen. 20.10 Kammermusik. 20.55 Wir erklären . . . 21.10 Dorothea, heitere musk. Angelegenheit. 22.00 Auslandschweizersendung.

Dienstag den 23. März. Bern-Basel-Zürich:
10.20 Schulfunk: Schweizer Festspielmusik. 12.00 Konzert. 12.40 Italien. Musik. 16.00 Flug zum Kältepol. 16.20 Mädchen singen. 16.30 Konzert. 17.15 Algerische Suite. 17.45 Programm nach Ansage. 18.00 Volkstümliche Musik. 18.15 Der rote Pfeil. 18.30 Jugendkameradschaftsstunde. 19.00 Heitere englische Musik. 19.15 Viertelstunde des Arbeitsmarktes. 20.00 Der Bettelstudent, Operette.

Mittwoch den 24. März. Bern-Basel-Zürich:
12.00 Konzert. 16.00 Für die Hausfrau:

Ostern im Speisezettel. 16.30 Unterh.-Konz. 17.00 Schallplatten. 17.10 Gute Musik-Hausmusik. 17.50 Partien a. deutschen Spieloper. 18.00 Kinderstunde. Plauderei über d. Mittelalterl. Basel. 19.15 Ländlermusik. 19.40 Zyklus: Lebensmittelversorgung der Stadt. 20.10 Aeltere und neuere Volkslieder. 20.35 Köpfe der Weltliteratur. 21.05 Unbekannte Werke für 3 und 4 Flöten.

Donnerstag den 25. März. Bern-Basel-Zürich:
12.00 Konzert. 16.00 Für die Kranken. 16.30 Konzert auf 2 Klavieren. 18.00 Radio-Küchenkalender. 18.10 Musik. 18.30 Blick in Schweizer Zeitschriften. 19.05 Kleiner Geschichtskalender. 19.15 Kennen Sie . . . ? 19.40 Die Schweiz vor 100 Jahren, Vortrag. 20.05 Stabat mater von Pergolesi. 21.05 Konzert. 21.35 Die Passion.

Freitag den 26. März. Bern-Basel-Zürich:
10.00 Protestant. Predigt. 11.00 Vorlesung. 11.20 Ernste Musik. 12.00 Konzert. 13.30 Vorlesung. 17.00 Konzert mit engl. Musik. 17.35 Vortrag. 18.00 Couperin und sein Werk. 18.40 Der Grossvater, Plauderei. 19.40 Geistliches Konzert. 20.05 Die letzten Tage aus dem Leben Jesu. 21.45 Passionsmusik.

Samstag den 27. März. Bern-Basel-Zürich:
12.00 Konzert. 12.40 Unterh.-Musik. 13.30 Die Woche im Bundeshaus. 13.45 3 Strauss-Walzer. 14.00 Bücherstunde. 16.00 Handharmonika-Konzert. 16.30 Vier Humoresken. 17.10 Vortrag. 17.15 Gesangskonzert. 17.40 Musik v. Dvorak. 18.00 Ueber Pflanzengärten. 18.30 Elitekonzert der Knabenrealschule Wettstein. 19.20 Musikeinlage. 19.40 Der blinde Student. 20.00 Konzert des Sängerklub Basel. 20.30 Ein unbekanntes Streichquartett. 22.00 Unterhaltungs-Konzert.

* * *

Billige Fahrten zur Schweizer Mustermesse.

Mit Rücksicht auf den volkswirtschaftlichen Charakter der Schweizer Mustermesse gewähren schon seit Jahren nicht nur die Schweizer Bundesbahnen, sondern auch die meisten schweizerischen Privatbahnen über die Messezeit Ermässigungen auf den gewöhnlichen Fahrpreisen. *Fahrkarten einfacher Fahrt* von einer schweizerischen Station nach Basel berechtigen zur unentgeltlichen Rückfahrt nach der Abgangstation, sofern die Fahrkarten im Bahnbüro der Schweizer Mustermesse abgestempelt werden. Diese Fahrkarten sind sechs Tage gültig und können an schweizerischen Stationen schon am 1. April gelöst, aber frühestens am 3. April zur Rückfahrt benützt werden. Die Rückfahrt muss spätestens am 15. April erfolgen. Für die Hin- und Rückfahrt ist der volle Zuschlag für Schnellzüge zu entrichten.

Flugverkehr und Mustermesse.

Die *Swissair*, Schweizerische Luftverkehrs A.-G., gewährt den Besuchern der Schweizer Mustermesse auch im Jahre 1937 für Flüge nach Basel und zurück bei Vorzeigung des Messe-Ausweises 10 Prozent Ermässigung auf den normalen Flugpreisen. Der Hinflug muss in die Zeit vom 4.—12. April, der Rückflug in die Zeit vom 4.—16. April fallen. Bei gleichzeitiger Lösung von Hin- und Rückflug-scheinen wird ausserdem die übliche Rückflugermässigung gewährt.



Literatur — Neuerscheinungen

Walter Adrian: Friedliches Afrika. Mit etwa 30 Photowiedergaben von Victor de Roche, Verlag Hans Feuz, Bern.

Nicht Abessinien, nein — und auch kein Krieg. Vielmehr Marokko, das der Wanderer noch heute in seiner patriarchischen Würde, in der rätselhaften Buntheit seiner Städte und in der grandiosen Stille seiner Ebenen und Berge erleben kann. Was wohnen für Menschen dort? Sie sehen aus wie Gestalten des alten Testaments, und in ihren Sitten, mit denen sie auch dem Fremden begegnen, spiegelt sich zeitloser menschlicher Ernst. Wenn man sie aber beten sieht, so wird man von Ehrfurcht und Heimweh ergriffen.

Das Büchlein erzählt völlig ungezwungen und lebhaft. Es gibt uns aber auch wertvolle Aufschlüsse über manche weniger bekannte Gegend und über Eigenheiten des Volkes. Die farbige, wirkliche Anschauung ist das Schöne daran. Wir erleben alles mit, unterstützt durch die schönen Bildseiten des Buches.

Und wer sind unsere Reisebegleiter?

Es ist Walter Adrian, dessen Name Sie vielleicht aus dem „Bund“ kennen, und es ist Victor de Roche, der den Gashebel und die Bremse des braven Motorrades ebenso geschickt handhabt, wie die subtileren Hebelchen an der Kamera.

Heinrich von Kleist, Michael Kohlhaas. Erzählung. Märzheft Gute Schriften Bern Nr. 184. Preis 50 Rp.

Daß „Michael Kohlhaas“, eine der künstlerisch stärksten Novellen der Weltliteratur, in der Reihe der guten Schriften wieder in neuem zeitgemäßem Gewande erscheint, nachdem die immer wieder verlangte Erzählung lange Zeit nicht mehr zu erhalten war, ist sehr zu begrüßen.

Besonders als Schullektüre ist sie so in steter Bereitschaft in billiger, schmucker und gutlesbarer Ausgabe.

Erhältlich beim Verein Gute Schriften, Bern, Diftelweg 15.

Peter Bratschi, Sag' ja zu deinem Tag! — Gedichte. Verlag A. Francke A.G., Bern. Kart. Fr. 3.50.

„Alle sind wir Sucher,
Hegen eine Liebe,
Wachend, daß der Seele
Kleinod heilig bleibe.“

Das ist des Dichters optimistische Bekenntnis zur Menschheit. Wenn uns Kindern des Alltags scheinen will, daß die meisten Menschen ohne Ideal in den Tag hineinleben und nur auf ihr Wohlsein bedacht sind, so kennt der Dichter die Herzen besser: ganz tief innen sitzt in jedem eine Sehnsucht nach dem Guten und Vollkommenen und eine Liebe, der es Opfer bringen möchte. Dieser schöne Optimismus trägt Bratschis prächtige Lyrik auch in seinem neuesten Gedichtbändchen.

Erfüllt von der Erkenntnis, daß wir alle Sucher sind, wird der Dichter zum Seelenforscher und Seelendeuter. Gerne greift er aus der strömenden Menge auf den Plätzen und in den Gassen der Stadt ein Menschenkind heraus und folgt ihm auf dem Wege zu seiner inneren Heimat. Für hunderte von Beziehungen zum blühenden Leben hat er die durchdachte und durchfühlte dichterische Formulierung. Ein reifes Dichterverföhlte liegt vor uns. S. B.

Man nimmt sich vor

auch den nächsten Anzug wieder bei uns zu bestellen — so erfreut ist man vom guten Stoff und vom eleganten Sitz des Maßkleides von

Chr. Rüfenacht AG.

Fußpflege-Institut.

Für Behandlung

aller Fußleiden, wie Hornhaut, Hühneraugen, eingewachsene Nägel usw., sowie Korrektur von Knick-, Senk- und Spreizfüßen empfiehlt sich

Fußpflege-Institut
Steuble, Ryffligässchen 4'
und Kramgasse 23

LEDERWAREN

sowie

Reise-Artikel

für die bevorstehende Konfirmation und Welschlandreise Ihres Kindes, kaufen Sie vorteilhaft im reellen

Spezialgeschäft
K. v HOVEN
Kramgasse 45, BERN

Puppenklinik

Reparaturen billig

K. STIEFENHOFER-AFFOLTER
jetzt Kornhausplatz 11, 1 St.

Autofahrerunterricht
u. Theorie a. elektr. getriebenen, vollständig geschnittenen Demonstrations-Chassis erteilt

S. URWYLER
BERN - Stadt.
konz. Fahrlehrer.
Ob. Völtenmattstrasse 56
Tel. 22.913

Tabakpfeifen in grosser Auswahl
Reparaturen

Fr. Schumacher, Drechslerei
Kesslergasse 16
— 5 % Rabattmarken —

OPTIKER HODEL

Hirschengraben 8

Zuverlässige Ausführung
augenärztlicher Rezepte

Berner Sport-Rundschau

Vergangenen Sonntag morgen pilgerten über 1000 Sportsleute ins Kapitollino, wo Berns Ringereleite einen Kampf gegen die besten Ringer der Kantone Luzern und Ob- und Nidwalden austrug. Keiner brauchte den Besuch zu bereuen, denn der dargebotene Sport war wirklich erstklassig. Die Berner siegten mit 13,5:28,5 Punkten, 9 Siege für Bern, 1 Unentschieden und vier Niederlagen. Sieger: Ernst Jost (Marberg), Walter Wenger (Unterlangenegg), Walter Meier (Bern), Hermann Kunz (Thun), Ernst Hegi (Bern), Ernst Merz (Bern), Ernst Koburz (Bern), Paul Dätwyler (Bern) und Willy Lardon (Court). Ein Unentschieden errang Hermann Gehri (Bern).

Großbetrieb herrschte über Wochenende bei den Boxern des Athletic-Boxklub Bern. Am Mittwoch fand ein Meeting gegen eine schweizerische Auswahlmannschaft statt. Der Besuch war auch hier erfreulich, ein Zeichen, daß in Bern für diesen Sport großes Interesse herrscht. Die jungen Nachwuchsbörer schlugen sich tapfer und erzielten gegen ihre großen Gegner (Vier Schweizermeister und 4 Finalisten) prächtige Achtungserfolge. So war der

Kampf Lütthi (A. B. C. B.) gegen Grieb II (Burgdorf) der schönste Kampf des Abends und die Zuschauer kargten nicht mit Beifall.

Am Samstag trug ebenfalls eine Mannschaft des Athletic-Boxklub Bern einen Klubkampf gegen die stärkste westschweizerische Mannschaft „die Salle Baumgartner“ in Lausanne aus. Die Berner siegten mit 9:7 Punkten. Flott kämpften hier ebenfalls Lütthi, sodann Hasliger II, „Tävu“, Lienhard und Schlunegger. Auch die übrigen Boxer fielen mit einer Ausnahme nicht aus dem Rahmen und die Clubtrainer des A. B. C. B. dürfen auf ihre Mannschaft stolz sein.

In Basel fand am Sonntag vor 4000 Zuschauern der Einzelfinal der schweizerischen Geräte-meisterschaft statt. Hier gab es einen prächtigen Berner Sieg. Der Berner Kunstturner Michael Reusch von den Bürgerturnern bestätigte seine große Form und wurde Meister mit großem Vorsprung vor Walter Bach, Leo Schürmann, und Walter Bed. Beim Ringturnen überragte der kleine Berner seine Mitturner um eine ganze Klasse und tafelte auch prompt eine blanke Zehn ein. Er wurde Gesamtsieger mit über einem Punkt Vorsprung, nämlich mit 118,60

Punkten. (Bach = 117,35 P.) Piantoni klassierte sich ehrenvoll auf dem sechsten Platz bei 13 Konkurrenten.

Die Ra-Be-De beschloß vergangenen Sonntag mit einem gelungenen Kinderkostümfest ihre Winterfaison. Wir möchten an dieser Stelle nicht verfehlen, der Direktion der Berner Kunsteisbahn für ihre glänzend organisierte und prompte Presseorientierung bestens zu danken.

Der Berner Schlittschuhklub nahm am Basler Eishockey-Tournier teil, und klassierte sich im zweiten Platz. Im Schlußspiel verlor er gegen den Finalisten 1937 Zürcher Schlittschuhklub. Hg.

Humoristisches

Scheintot. Mark Twain sah mit einigen Freunden zu, wie man einen Fakir lebendig eingrub. Auch wie man den Mann nach einigen Stunden wieder ausbuddelte. Neugierig sah sich Twain die Vorstellung gleich ein paarmal hintereinander an. Dann meinte er schauernd zu seinem Freund: „Schrecklich, wenn man so einen Fakir als Erbtonkel hat. Man weiß ja nie, wann das Begräbnis endgültig ist.“

Ostern ist da!

A. Ruof

Bijouterie

zeigt
Ihnen ein
reichhaltiges
Lager in apperten
Damenketten, Ringen
und Armbändern in Platin
Gold und Silber — nur echte Steine —
Siegelringe für Damen und Herren mit Wappen
und Initialen in sorgfältigster Ausführung
— Kunstgewerbliche Arbeiten —
Alliances in Platin, gelb
und Weissgold
18 Karat

Tel.
24 986

Christoffelgasse 7

Haushaltungsschule

am Thunersee

Geöffnet v. 1. Mai bis 15. Oktober
Kurse von 5½ Monaten und kurzfristige
Kurse, Gründliche Ausbildung, Individuelle
Behandlung. Eigenes Strandbad, Ruder-
boote. Prachtvolle Lage

Leiterin: Frä. Marie Kistler



SCHLOSS RALLIGEN



**FAMILIEN AUS DEM
MITTELSTAND**

decken Ihren Bedarf in Aussteu-
ern, Einzel- und Polster-Möbeln
direkt beim Fabrikanten

A. BIERI, RUBIGEN

Sämtliche Fischereiarartikel
in allen Preislagen
Fr. SCHUMACHER, Drechslerei
Kesslergasse 16
— 5% Rabattmarken —

Erzählen Sie uns

*von den lustigen Begebenheiten in
der Kinderstube für die amüsante*

Kinderecke

*Einsendungen gefl. an die Redak-
tion, Gutenbergstrasse 39, Bern.*

Mit Scotts „Discovery“ 1937 zum Südpol!

Die alte „Discovery“ lebt noch immer. Fast scheint sie noch so frisch und jung wie damals im Jahre 1901, als Kapitän Scott seine erste Fahrt in die Antarktis unternahm. Heute liegt das Schiff — seit 5 Jahren übrigens erst — ein wenig vergessen am East India Dock und wartet darauf, daß man es zu neuer Arbeit holt.

Vor ein paar Tagen kam eine Anzahl Fachleute, spazierten auf dem Deck herum, krochen hinunter in den Schiffsbauch und tasteten die Innenräume dieses 736 Tonnen großen Schiffes ab. Es hatte einstmals seine 52 000 Pfund Sterling gekostet, und später hatte man nochmals die gleiche Summe dafür ausgegeben, um das Schiff wieder in Ordnung zu bringen. Alles ist gut im Schuß.

„Wir nehmen das Schiff. Ihm hängt ein gutes Omen an! Ueber den Preis werden wir schon einig ...“

Unter den Männern, die die „Discovery“ so eingehend besichtigten, waren auch vier jener 34 britischen Forscher, die sich zur „British Antarctic Expedition 1937“ zusammengeschlossen haben. Diese Expedition soll im März nach sorgsamsten Vorbereitungen das Land verlassen. Die „Expedition 1937“ hat sich genügend Geld zu beschaffen gewußt. Selten ist eine zweckmäßiger ausgerüstete Unternehmung ins Leben gerufen worden.

Leiter dieser Expedition der 34 Forscher, die sämtliche über eigene Erfahrungen in der Arktis oder Antarktis verfügen, wird ein junger Geologe, E. W. Walker, sein. Er hat sich durch eine Arktisexpedition 1930/31 in britischen geologischen Kreisen bereits einen guten Namen gemacht.

In den letzten 10 Jahren ist ja so manche Arktis- oder Antarktis-Expedition aufgebrochen, und man sollte meinen, daß ihr Programm keine großen Unterschiede aufweisen könne. Eis und wieder Eis, astronomische und geographische Berechnungen, Windmessungen, Temperatur- und Luftdruckregistrierungen — und was noch?

Die „Expedition 1937“ arbeitet nach einem genau umrissenen Programm. Als Arbeitsgebiet wird man sich den sogenannten australischen Sektor der Antarktis auswählen und vor allem das Prinzessin Elisabeth-Land und das Banzare-Land

untersuchen. Die wichtigste Aufgabe aber soll die Feststellung der Küstenlinie der Antarktis sein. Denn bis heute hat diese Küstenlinie es meisterhaft verstanden, sich allen genauen geographischen Feststellungen zu entziehen. Es kommen noch Beobachtungen, Bohrungen und Sprengungen geologischer Natur hinzu, da bekanntlich noch immer nicht jener Traum zu Grabe getragen ist, wonach in der Antarktis gewaltige Bodenschätze zu finden seien.

Als wir mit E. W. Walker über seine Expeditionen sprachen, erzählte er uns u. a.:

„Unsere Expedition wird die erste sein, die vollkommen auf die Benutzung von Schlittenhunden verzichtet. Wir haben ausgerechnet, daß Motortraktoren und Motorschlitten billiger sind und mehr erreichen.“

Bedenken Sie — man muß mindestens doppelt so viel Hunde mitnehmen, wie man eigentlich braucht, weil die Hälfte von ihnen während des Aufenthaltes in der Arktis eingeht. Jeder Hund kostet rund 30 Shilling. Außerdem muß man mit fast 4 Shilling Tageskosten rechnen — ohne die Transportkosten. Da entschließt man sich lieber zum Motorschlitten mit Öl und Benzin.“

Daß die Antarktis uns Menschen noch immer viele Überraschungen zu beschern vermag, erfahren wir gerade in diesen Tagen, wo man die neue Antarktis-Expedition vorbereitet, aus den Berichten, die von der Graham-Land-Expedition über Neufeland einlaufen. Die Graham-Land-Expedition ist nun fast zwei Jahre draußen. Schritt um Schritt erfüllt sie die Aufgaben, die ihr von der Britischen Königlichen Geographischen Gesellschaft gestellt wurden.

Jeder Tag und jede Stunde kann neue Überraschungen bringen. So geht aus den jetzigen Berichten z. B. hervor, daß das sogenannte South Graham-Land, das man nach den Beobachtungen Sir Hubert Wilkins aus dem Dezember 1928 als eine Insel betrachtete, in Wirklichkeit ein Teil des antarktischen Kontinents ist. Also auch hier verschiebt sich der geographische Begriff, auch hier enthüllt mutige Forscherarbeit Küstengeheimnisse und Küstenlinien, die bisher nur theoretisch — und wo sie praktisch festlagen — falsch festgestellt wurden.

Die Frühjahrsmode

bringt uns viel Imprimé: Leuchtende Blumen in jeder Grösse, exotische Muster und das beliebte Cachemirdessin.

Um jedem Geschmack gerecht zu werden haben wir unsern Verkauf mit neuesten Dessins auf Crêpe de Chine, Crêpe rayonne und Rayonne gaufré reich assortiert.

Besuchen Sie uns für Ihre Frühjahrgarderobe.

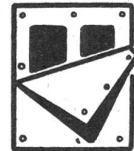
Hossmann & Rupf

Waisenhausplatz 1

LUFTSCHUTZ!



VERDUNKELUNG



Sturmläden
ab Fr. 1.80

CHRISTEN Co

BERN

MARKTGASSE 28 TELEFON 25611

WORINGER BERN

1 Los Fr. 10.-
26114 Treffer!

2 Haupttreffer à je 100.000 — 75.000 —
50.000 — 40.000 — 30.000 — 2 x 25.000 —
6 x 20.000 — 10 x 10.000 — etc. etc. Total
1.450.000 = 58% der Lossumme. Seva bietet
wieder die höchsten Chancen. Frisch gewagt,
ist halb gewonnen!
Lospreis Fr. 10.- (10-Los-Serie Fr. 100.-) plus
40 Cts. für Porto auf Postcheck III 10026 —
Adr.: Seva-Lotterie, Bern.

SEVA 5

**DIE GROSSE VOLKSTÜMLICHE
FRÜHLINGS-LOTTERIE!**

Verlag: Berner Woche-Verlag, Bern. — Verantwortliche Redaktion: Hans Dreyer und Dr. H. Bracher, Bern, Gutenbergstrasse 39. Telephone 28.600. — Abonnenten-Annahme und Adressänderungen: Bern, Bollwerk 15. — Druck und Expedition: Jordi & Cie., Belp.

Abonnementspreise ohne Versicherung (Schweiz): 3 Monate Fr. 3.—, 6 Monate Fr. 6.—, 12 Monate Fr. 12.—. (Ausland): 3 Monate Fr. 4.50, 6 Monate Fr. 9.—, 12 Monate Fr. 18.—. Mit Unfallversicherung (bei der Allgem. Versicherungs-Aktiengesellschaft in Bern) zuzügl. Versicherungsbeitrag. - Vierteljährlich eine Kunstbeilage - Postcheck III/11.266. Einzel-Nr. beim Verlag Bollwerk 15 (Tel. 21.499) oder in den Kiosks.

Inseratenannahme: Schweizer-Annoncen A.-G., Schauplatzgasse 26, Bern und Filialen. Preis der einspaltigen Nonpareillezeile: Schweiz 30 Rp., Ausland 40 Rp., Reklamezeile im Text 75 Rp., Ausland Fr. 1.—, Schluss der Inseratenannahme jeweils Dienstag mittag. Telephone 23.352. — Postcheck-Konto III/1238